Landes-Regierungs-Blatt

für das

Krakauer-Verwaltungsgebiet

Jahrgang 1859.

Erste Abtheilung.

LVIII. Stück.

Ausgegeben und versendet am 20. Jänner 1860.



DZIENNIK RZĄDU KRAJOWEGO

dla

Okręgu Administracyjnego Krakowskiego

Rok 1859.

Oddział piérwszy.

Zeszyt LVIII.

Wydany i rozesłany dnia 20. Stycznia 1860.

226.

Kaiserliches Patent vom 23. December 1859,

(Reichs-Gesetz-Blatt, LXIV. Stück, Nr. 226, ausgegeben am 25. Dezember 1859),

womit die Tilgung der Staatsschuld geregelt und eine Staatsschulden-Commission eingesetzt wird.

Wir Franz Joseph der Erste,

von Gottes Gnaden Kaiser von Oesterreich;

König von Hungarn und Böhmen, König der Lombardei und Venedigs, von Dalmatien, Kroatien, Slavonien, Galizien, Lodomerien und Illirien, König von Jerusalem ꝛc.; Erzherzog von Oesterreich; Großherzog von Toscana und Krakau; Herzog von Lothringen, von Salzburg, Steyer, Kärnthen, Krain und der Bukowina; Großfürst von Siebenbürgen; Markgraf von Mähren; Herzog von Ober- und Nieder-Schlesien, von Modena, Parma, Piacenza und Quastalla, von Auschwitz und Zator, von Teschen, Friaul, Ragusa und Zara; gefürsteter Graf von Habsburg und Tirol, von Kyburg, Görz und Gradiska; Fürst von Trient und Brixen; Markgraf von Ober- und Nieder-Lausitz und in Istrien; Graf von Hohenembs, Feldkirch, Bregenz, Sonnenberg ꝛc.; Herr von Triest, von Cattaro und auf der windischen Mark; Großwojwod der Wojwodschaft Serbien ꝛc. ꝛc.

Die mit dem Jahre 1848 eingetretenen Ereignisse und die Erschütterungen, welche in Folge derselben die finanziellen Zustände Unseres Reiches erlitten, gestatteten nicht, die Bestimmungen der Patente vom 22. Jänner 1817 und 1. October 1829, über die Tilgung der Staatsschuld, in deren vollem Umfange zu erfüllen.

Nr. 226.

Patent cesarski z dnia 23. Grudnia 1859. roku.

(Dziennik Praw Państwa, Część LXIV, Nr. 226, wydana dnia 25. Grudnia 1859.)

regulujący umorzenie długów państwa i zaprowadzający komisyę długów państwa.

My Franciszek Józef Pierwszy,

z Bożéj łaski Cesarz Austryacki:

Król Węgierski i Czeski, Król Lombardyi i Wenecyi, Dalmacyi, Kroacyi, Slawonii, Galicyi, Lodomeryi i Illiryi; Król Jerozolimy itd.; Arcyksiążę Austryi, Wielki Książę Toskany i Krakowa: Książę Lotaryngii, Solnogrodu, Styryi, Karyntyi, Krainy i Bukowiny; Wielki Książę Siedmiogrodu; Margrabia Morawii; Książę Górnego i Dolnego Szląska, Modeny, Parmy, Piacency i Gwastalli, Oświęcima i Zatora, Cieszyna, Fryjulu, Raguzy i Zadry; Uksiążęcony Hrabia Habsburga i Tyrolu, Kiburga, Gorycyi i Gradyski; Książę Trydentu i Bryksenu; Margrabia Górnéj i Dolnéj Luzacyi i na Istryi; Hrabia Hohenembsu, Feldkirchu, Bregencu, Sonnenberga itd.; Pan Tryestu, Kattary i na Marchii Windyjskiéj; Wielki Wojewoda Województwa Serbii itd. itd.

Zaszłe z rokiem 1848. wypadki i wstrząśnienia, jakich w skutek onychże doznały stósunki finansowe państwa Naszego, nie dozwoliły wykonać postanowień patentów z dnia 22. Stycznia 1817. i 1. Października 1829. o umorzeniu długu państwa, w całéj ich objętości.

*

Während die Staatsverwaltung genöthiget war, in der Aufnahme von Anleihen die Mittel zur Bestreitung eines namhaften Theiles der gesteigerten Staatserfordernisse zu suchen, wäre die Fortsetzung der Einlösung von Obligationen der allgemeinen Staatsschuld aus den Einnahmen des Tilgungsfondes nur durch eine Vermehrung der Anleihen möglich gewesen, und hätte weder dem Staate, noch den Staatsgläubigern einen Nutzen gewährt. Die Zuflüsse des Tilgungsfondes wurden daher zur Bedeckung eines Theiles der allgemeinen Staatsausgaben verwendet.

Mit der Verlosung der älteren Staatsschuld in Gemäßheit des Patentes vom 21. März 1818 wurde jedoch fortgefahren und die, zur Tilgung derjenigen Anleihen, für welche bestimmte Tilgungspläne ausdrücklich verabredet waren, erforderlichen Summen wurden durch die Finanzverwaltung abgesondert bestritten.

In Erwägung dieser Verhältnisse und im Einklange mit den, von Uns angeordneten Arbeiten zur Herstellung des Gleichgewichtes im Staatshaushalte, haben Wir beschlossen, die Angelegenheiten des Tilgungsfondes in zeitgemäßer Weise zu regeln, der bisherigen Direction des Tilgungsfondes und der verzinslichen Staatsschuld einen erweiterten Wirkungskreis in Beziehung auf die gesammte Staatsschuld einzuräumen, das ihr zur Seite stehende Controllsorgan neu zu gestalten, sowie die Zurückführung der ältern Staatsschuld auf den ursprünglichen Zinsengenuß, bis zum Ablauf des patentmäßig festgesetzten Zeitraumes, sicher zu stellen.

Nach Vernehmung Unserer Minister und Anhörung Unseres Reichsrathes finden Wir daher anzuordnen, wie folgt:

1.

Die Direction des allgemeinen Tilgungsfondes und der verzinslichen Staatsschuld soll vom 1. Jänner 1860 an, den, ihrem erweiterten Wirkungskreise entsprechenden Namen „Direction der Staatsschuld" führen.

2.

Die Obliegenheiten dieser Direction bestehen:

a) In der Evidenzstellung des dermaligen Bestandes der Staatsschuld;

b) in der Evidenzhaltung der, auf Grund der bestehenden oder noch zu erlassenden Gesetze erfolgenden Verminderung oder Vermehrung der Staatsschuld;

c) in der Evidenzhaltung der zu den vorgeschriebenen Einlösungen und Rückzahlungen, sowie zur Zinsenzahlung der Staatsschuld erforderlichen Geldmittel;

d) in der Besorgung der Verlosungen der Obligationen der älteren Staatsschuld und aller jener Staats-Schuldverschreibungen, welche im Wege der Verlosung zur Rückzahlung gelangen;

Podczas gdy rząd państwa zmuszonym był, w zaciąganiu pożyczek szukać środków do opędzenia znacznéj części podwyższonych potrzeb rządowych, dalsza reluicya obligacyj powszechnego długu państwa z dochodów funduszu amortyzacyjnego nie mogłaby inaczéj być uskuteczniona, jak tylko przez pomnożenie pożyczek, a to nie przyniosłoby korzyści ani państwu ani wierzycielom jego. Dochody funduszu amortyzacyjnego użyte więc zostały do częściowego pokrycia ogólnych wydatków państwa.

Dawny dług rządowy był atoli stósownie do patentu z d. 21. Marca 1818. ciągle wylosowany, a sumy, jakich wymagało umorzenie tych pożyczek, dla których pewne plany umorzenia wyraźnie były umówione, oddzielnie przez administracyę skarbową dostarczane były.

Zważywszy te okoliczności i zgodnie z pracami ku sprowadzeniu równowagi w gospodarstwie rządowém przez Nas nakazanemi, postanowiliśmy uregulować czynności funduszu amortyzacyjnego w sposób odpowiedni, dotychczasowéj dyrekcyi funduszu amortyzacyjnego tudzież długu państwa prowizyjnego wyznaczyć obszérniejszy zakres odnośnie do całego ogółu długów rządowych, organowi kontrolnemu onéjże przydanemu nowy kształt nadać, nareszcie zabezpieczyć sprowadzenie dawniejszego długu państwa na pierwotną stopę prowizyj do upływu czasu, patentem ustanowionego.

Przeto po wysłuchaniu Naszych Ministrów i zasiągnieniu zdania Naszéj Rady stanu rozporządzamy, co następuje:

1.

Dyrekcya powszechnego funduszu amortyzacyjnego i prowizyjnego długu państwa prowadzić będzie od dnia 1. Stycznia 1860. r. nazwę „dyrekcyi długu państwa", odpowiednią jéj rozszérzonemu zakresowi działania.

2.

Powinnością téj dyrekcyi będzie:

a) zestawić w ewidencyi teraźniejszy stan długu państwa;
b) utrzymać w ewidencyi zmniejszenie lub pomnożenie długu państwa, jakie nastąpić ma na zasadzie ustaw istniejących lub na przyszłość wydanemi być mających;
c) utrzymać w ewidencyi środki pieniężne, jakie potrzebne są do przepisanych reluicyj i odpłat, tudzież do wypłaty prowizyj długu państwa;
d) przeprowadzić wylosowanie obligacyj dawniejszego długu państwa i wszelkich tych zapisów długu państwa, które w drodze wylosowania do wypłaty nadejdą;

e) in der öffentlichen Vertilgung der eingelösten Staats-Schuldverschreibungen;

f) in der Leitung der Erzeugung und Ausfertigung aller Staats-Schuldverschreibungen;

3.

Die Depositencasse des Tilgungsfondes führt vom 1. Jänner 1860 an, den Namen „Staats-Depositencasse“ — und die Staatsschulden-Direction hat die Evidenzhaltung aller bei derselben erliegenden Cautionen und Depositen, sowie die Verwaltung derselben nach den dafür bestehenden Vorschriften zu besorgen.

4.

Weiters behalten Wir Uns vor, der Staatsschulden-Direktion eine selbstständigere Wirksamkeit in der Richtung einzuräumen, um den Geschäftsgang bei der Umschreibung und Devinculirung der Obligationen zu vereinfachen.

5.

Die Tilgung der Staatsschuld bleibt, in solange der Staatshaushalt die Verwendung eines größeren Theiles der Einkünfte zu diesem Zwecke nicht gestattet, auf die Tilgung aller jener Staats-Schuldverschreibungen beschränkt, welche vermöge der in den bezüglichen Anlehensbestimmungen enthaltenen ausdrücklichen Zusicherung, theils durch Verlosung, theils durch börsemäßige Einlösung getilgt werden müssen.

6.

Auch bestimmen Wir, daß von den fünfpercentigen, auf österreichische Währung lautenden Staats-Schuldverschreibungen alljährlich wenigstens ein halbes Percent ihrer Gesammtsumme börsemäßig eingelöst und vertilgt werde. Wir behalten Uns vor, Maßregeln zur allmäligen Umwandlung aller nicht in Verlosungen begriffenen Staats-Schuldverschreibungen, in solche, die auf österreichische Währung lauten und zu fünf Percent verzinslich sind, anzuordnen.

7.

Die Finanzverwaltung ist verpflichtet, das von der Staatsschulden-Direktion ausgewiesene Erforderniß alljährlich in den Staatsvoranschlag aufzunehmen und für dessen Bedeckung zu sorgen.

8.

In Beziehung auf die Verlosung der älteren Staatsschuld ist sich nach den Bestim-

e) przedsiębrać publiczne niszczenie reluowanych zapisów długu państwa;

f) kierować sprawami wyrobu i wygotowania wszelkich obligacyj rządowych.

3.

Kasa depozytowa funduszu amortyzacyjnego prowadzić będzie z dniem 1. Stycznia 1860. nazwę „kasy depozytowéj rządowéj“, a dyrekcya długów państwa zająć się ma utrzymaniem w ewidencyi wszelkich u niéj złożonych kaucyj i depozytów, równie jak zarządem onychże wedle przepisów w téj mierze obowiązujących.

4.

Daléj zastrzegamy Sobie, dyrekcyi długów państwa udzielić samodzielniejszy zakres co się tyczy uproszczenia toku czynności w przepisaniu i dewinkulacyi obligacyj.

5.

Umorzenie długu państwa, jak długo gospodarczy zarząd państwa nie dozwoli użyć na ten cel większéj części dochodów, ograniczonem będzie na te zapisy długu stanu, które wedle wyraźnego zapewnienia, zawartego w dotyczących postanowieniach pożyczki umorzone być muszą albo przez wylosowanie, albo przez giełdowe ściągnienie.

6.

Rozporządzamy także, ażeby z pięcioprocentowych, na walutę austryacką opiewających zapisów długu corocznie przynajmniéj pół procentu ogólnéj ich sumy drogą giełdy ściągano i umorzono. Zastrzegamy sobie, zaprowadzić środki do stopniowego przemienienia wszystkich zapisów długu, w wylosowaniu nie objętych, na zapisy, opiewające na walutę austryacką i pięćprocentową prowizyę.

7.

Administracya skarbowa obowiązaną jest wciągać corocznie do budżetu potrzeby, wykazane przez dyrekcyę długów rządowych, i mieć staranie o pokrycie takowych.

8.

Pod względem wylosowania dawniejszego długu państwa stósować się należy do postanowień cesarskiego patentu z dnia 21. Marca 1818. r., a zgodnie z temi

mungen des kaiserlichen Patentes vom 21. März 1818 zu benehmen, und es hat, diesen Bestimmungen gemäß, die Zurückführung der gedachten Schuld auf den ursprünglichen vollen Zinsengenuß, bis zum Schlusse des Jahres 1867, vollständig zu erfolgen. In den Jahren, in denen es nicht möglich wäre, die erforderliche Summe in unverlosten Obligationen der gedachten Schuld, zum Behufe der vorgeschriebenen Vertilgung aufzubringen, ermächtigen Wir Unseren Finanzminister, die Verlosung derselben jährlich bis zum Betrage von zehn Millionen Gulden auszudehnen. Sollten bis Ende December 1867 noch Obligationen der in dem Patente vom 21. März 1818 begriffenen älteren Schuld bestehen, welche noch nicht in die Verlosung eingetreten wären, so sind dieselben mit dem 1. Jänner 1868 in den vollen ursprünglichen Zinsengenuß zu setzen und in Verlosungsobligationen umzuwechseln.

9.

Anstatt der auf Grund des Patentes vom 22. Jänner 1817 bestehenden Commission, welche in die Geschäftsführung und Operationen bei dem Tilgungsfonde Einsicht zu nehmen hatte, befehlen Wir die Bildung einer Uns unmittelbar unterstehenden Staatsschulden-Commission, die aus sieben Mitgliedern zu bestehen hat, von welchen Wir Uns die Ernennung des Präsidenten derselben und zweier Mitglieder aus dem Kreise der Grundbesitzer und Capitalisten vorbehalten. Von den übrigen vier Mitgliedern hat die privilegirte österreichische Nationalbank zwei, die niederösterreichische Handels- und Gewerbekammer und die Wiener Börsekammer je Einen Abgeordneten aus ihrer Mitte zu wählen.

10.

Diese Commission soll sofort eingesetzt werden und ihre erste Aufgabe wird sein, den dermaligen Stand des Tilgungsfondes zu erheben, Uns darüber Bericht zu erstatten, das in Staats-Schuldverschreibungen bestehende Vermögen des Tilgungsfondes in den Büchern der Universal-Staatsschuldencasse löschen, und die Obligationen öffentlich vertilgen zu lassen.

Dieselbe hat sodann von dem dermaligen Stande der Staatsschuld nach den darüber geführten Büchern und Vormerkungen Einsicht zu nehmen.

Wenn eine Vermehrung der Staatsschuld eintritt, ist die Commission berufen, die Eintragung derselben in das Hauptbuch der Staatsschuld, sowie die Erzeugung und Ausfertigung der Obligationen zu überwachen.

11.

Die Staatsschulden-Direktion wird der Commission, mit Schluß eines jeden Semesters, einen umständlichen und gehörig belegten Bericht über die Angelegenheiten des Staatsschuldenwesens zustellen, nach dessen eindringlicher Prüfung die Commission Uns unmittelbar einen Vortrag darüber erstatten wird, welcher zur allgemeinen Kenntniß zu bringen ist,

postanowieniami zupełnie nastąpić winno sprowadzenie rzeczonego długu na pierwotny stan pełnego poboru prowizyj do końca roku 1867. W latach, w którychby nie można było zebrać sumy potrzebnéj w niewylosowanych obligacyach rzeczonego długu do zniszczenia przepisanego, upoważniamy Naszego Ministra skarbu rozciągnąć wylosowanie onychże co rok aż do kwoty dziesięciu milionów reńskich. Gdyby z końcem roku 1867. znajdowały się jeszcze obligacye długu dawniejszego, patentem z dnia 21. Marca 1858. roku objętego, któreby nie były jeszcze wprowadzone do wylosowania, natenczas takowe z d. 1. Stycznia 1868. na pełną stopę pierwotnych prowizyj mają być przywrócone i na obligacye losowe zamienione.

9.

Zamiast istniejącéj na podstawie patentu z dnia 22. Stycznia 1817. roku komisyi, mającéj rozpoznawać tok czynności i operacye funduszu amortyzacyjnego, rozkazujemy, by utworzoną była komisya długów państwa Nam wprost podlegająca, składająca się z siedmiu członków, z których Sobie zastrzegamy mianowanie prezydenta onéjże i dwóch członków z grona posiadaczy gruntowych i kapitalistów. Z reszty cztérech członków wybierze z grona swego uprzywilejowany austryacki Bank narodowy dwóch, niższo-austryacka Izba handlowa i przemysłowa tudzież Izba wiedeńskiéj giełdy po jednemu delegowanemu.

10.

Komisya ta natychmiast ma być złożoną, któréj pierwszém zadaniem będzie rozpoznać obecny stan funduszu amortyzacyjnego, z tego Nam sprawozdanie przedłożyć, majątek funduszu amortyzacyjnego, istniejący w zapisach długu stanu, z ksiąg uniwersalnéj kasy długów rządowych wykreślić, i publiczne zniszczenie obligacyj zarządzić.

Taż następnie rozpoznać ma obecny stan długów rządowych z ksiąg i prenotacyj w tym względzie prowadzonych. Jeżeli nastąpi pomnożenie długów stanu, komisya powołaną będzie czuwać nad wciągnieniem onegoż do głównéj księgi długów stanu, jako téż nad wyrobem i wygotowaniem obligacyj.

11.

Dyrekcya długów państwa przedłoży komisyi z końcem każdego półrocza dokładnie i należycie udowodnioną relacyę względem spraw dotyczących długu państwa, po któréj ścisłém rozpoznaniu komisya Nam wprost przedstawienie zrobi, które do powszechnéj wiadomomości podaném będzie.

12.

Die Bestimmungen dieses Patentes treten mit 1. Jänner 1860 an die Stelle aller früheren Gesetze und Verordnungen über den Tilgungsfond, welche alsdann außer Kraft treten.

Unser Finanzminister ist beauftragt, die zur Ausführung des gegenwärtigen Patentes erforderlichen Einleitungen ungesäumt zu treffen.

Gegeben in Unserer Haupt- und Residenzstadt Wien, am 23. des Monates December, im Eintausend achthundert neun fünfzigsten, Unserer Reiche im zwölften Jahre.

Franz Joseph m. p. **(L. S.)**

Graf **Rechberg** m. p.

Freiherr von **Bruck** m. p.

Auf Allerhöchste Anordnung:

Freiherr v. **Ransonnet** m. p.

12.

Postanowienia niniejszego patentu wejdą w życie z dniem **1.** Stycznia 1860. roku w miejsce wszelkich dawniejszych ustaw i rozporządzeń co do funduszu amortyzacyjnego, które przeto tracą moc swoję.

Nasz Minister skarbu polecone sobie ma bezzwłocznie zarządzić, co potrzeba do przeprowadzenia patentu niniejszego.

Dan w Naszém głównem i rezydencyonalném mieście Wiédniu, dnia 23. miesiąca Grudnia roku tysiąc ośmset pięćdziesiątego dziewiątego, Naszego panowania w roku dwunastym.

Franciszek Józef m. p. **(L. S.)**

Hrabia **Rechberg** m. p. Baron **Bruck** m. p.

Z Najwyższego rozkazu
Baron **Ransonnet** m. p.